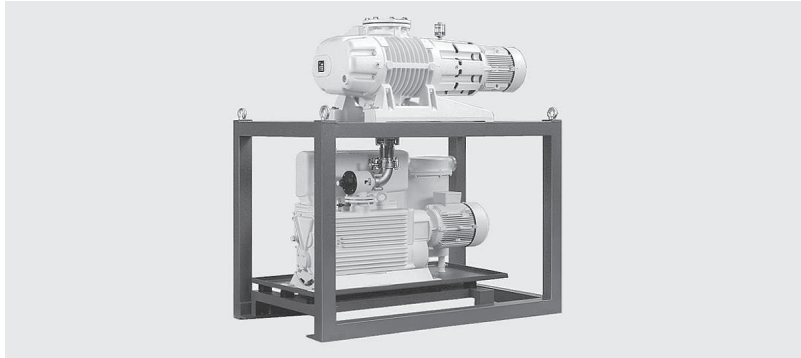


# Oil Sealed RUTA Pump Systems

## Two- and Three-Stage, with Single- and Two-Stage Rotary Piston Vacuum Pumps as Backing Pump



RUTA WAU2001/E250/G



### Standard Equipment

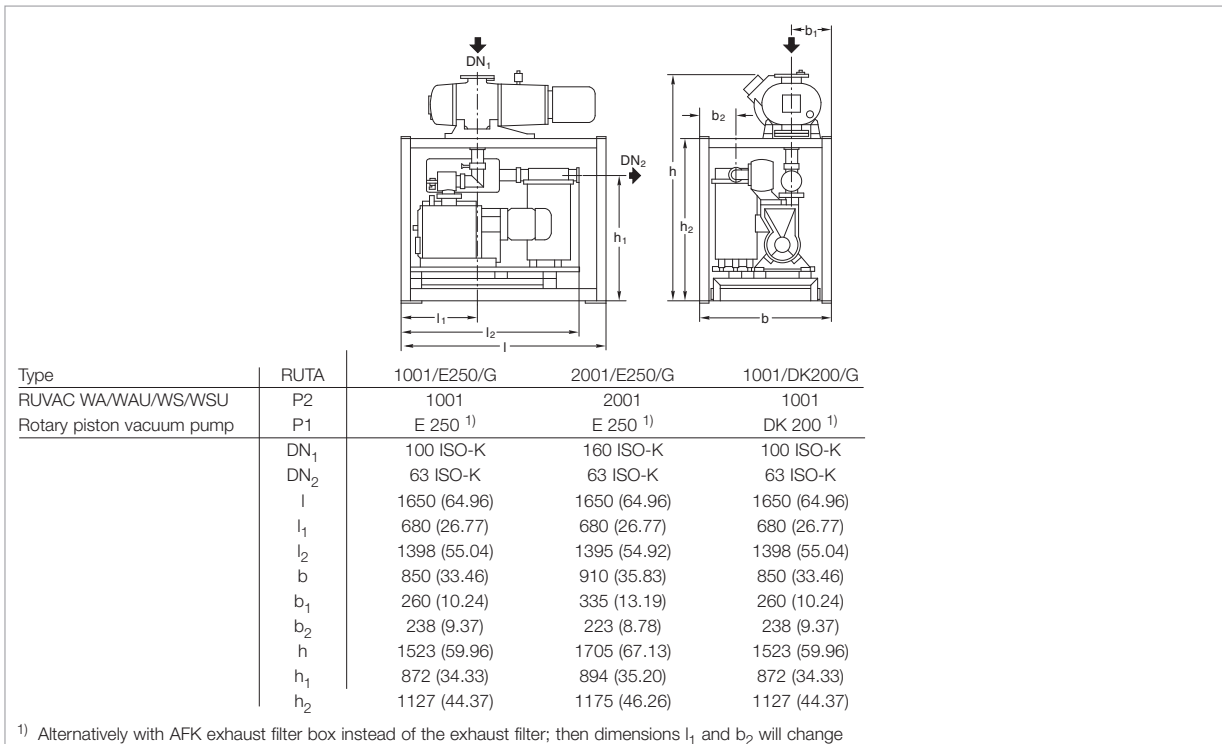
- RUVAC WAU/WSU with air cooling
- E 200 and DK 200 with air cooling
- Exhaust filter attached
- Oil collecting pan
- SECUVAC valve 24 V DC
- Gas ballast valve manually operated
- Backing pump removable by a fork lifter
- Crane eyes on the frame
- Floor mounting

- The oil is supplied with the pump
- CE approval

### Options

- Frequency converter RUVATRONIC RT for controlling the speed of the Roots pump
- Oil filter
- 24 V DC gas ballast valve
- Sound proofing box

- Vibration absorbers
- Different types of floor mounts
- Oil drain valve on each pump
- Exhaust filter box with oil return
- Special motors
- Electric control systems



Dimensional drawing for the pump systems with E and DK backing pumps; dimensions in brackets ( ) are in inch

## Technical Data, 50 Hz

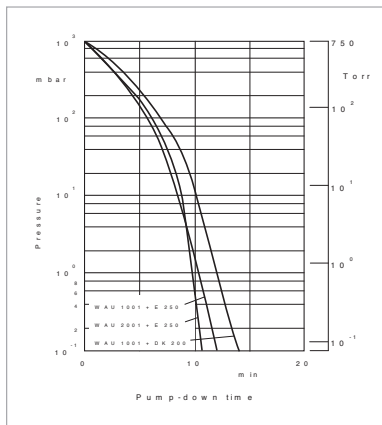
## RUTA

		WAU 1001/E250/G	WAU 2001/E250/G	WSU 1001/DK200/G
RUVAC (WA/WAU/WS/WSU possible)	P2	1001	2001	1001
Rotary piston vacuum pump	P1	E 250	E 250	DK 200
Pumping speed, 50 Hz at 1 mbar (0.75 Torr)	$m^3 \times h^{-1}$ (cfm)	800.0 (471.2)	1350.0 (795.2)	–
at $10^{-1}$ mbar ( $7.5 \times 10^{-2}$ Torr)	$m^3 \times h^{-1}$ (cfm)	–	–	815.0 (480.0)
Ultimate partial pressure	mbar (Torr)	$2 \times 10^{-3}$ ( $1.5 \times 10^{-3}$ )	$2 \times 10^{-3}$ ( $1.5 \times 10^{-3}$ )	$3 \times 10^{-5}$ ( $2.3 \times 10^{-5}$ )
Ultimate total pressure with gas ballast	mbar (Torr)	$2 \times 10^{-2}$ ( $1.5 \times 10^{-2}$ )	$2 \times 10^{-2}$ ( $1.5 \times 10^{-2}$ )	$3 \times 10^{-4}$ ( $2.3 \times 10^{-4}$ )
Installed motor power 400 V, 50 Hz	kW (hp)	9.5 (12.9)	13.0 (17.7)	9.5 (12.9)
Electrical power consumption at 1 mbar (0.75 Torr)	kW (hp)	4.0 (5.4)	4.7 (6.4)	–
at $10^{-1}$ mbar ( $7.5 \times 10^{-2}$ Torr)	kW (hp)	–	–	4.4 (6.0)
Noise level max.	dB(A)	80	83	80
without gas ballast at 1 mbar (0.75 Torr)	dB(A)	75	80	–
without gas ballast at $10^{-1}$ mbar ( $7.5 \times 10^{-2}$ Torr)	dB(A)	–	–	75
Oil filling, total, approx.	l (qt)	11.0 (11.63)	12.0 (12.68)	6.0 (6.34)
Weight, total, approx.	kg (lbs)	895.0 (1973.5)	1080.0 (2381.4)	930.0 (2050.7)
Connecting flange Inlet port	DN <sub>1</sub>	100 ISO-K	160 ISO-K	100 ISO-K
Outlet port	DN <sub>2</sub>	63 ISO-K	63 ISO-K	63 ISO-K

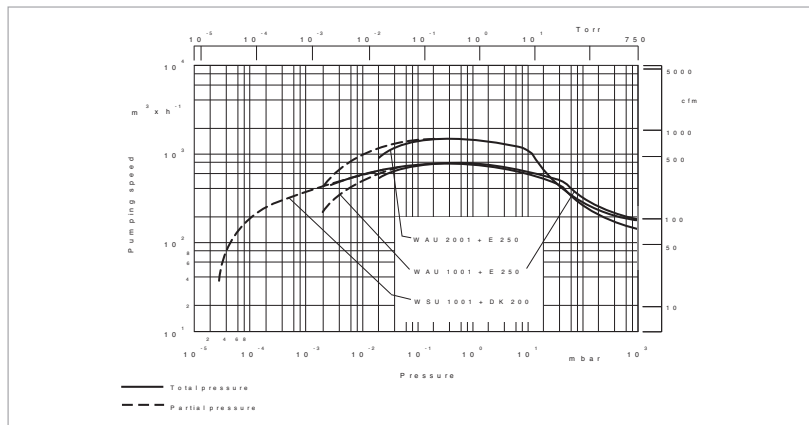
## Ordering Information

## RUTA

		WAU 1001/E250/G	WAU 2001/E250/G	WSU 1001/DK200/G
		<b>Part No.</b>	<b>Part No.</b>	<b>Part No.</b>
RUVAC (WA/WAU/WS/WSU possible)	P2	WAU 1001	WAU 2001	WSU 1001
Rotary piston vacuum pump	P1	E 250	E 250	DK 200
Pump system, complete (frame version), frame mounted, with Roots vacuum pump RUVAC WAU		<b>023 36</b>	<b>023 45</b>	–
RUVAC WSU		–	–	<b>025 36</b>
Frequency converter RUVATRONIC (see description in Chapter “Accessories”)		RT 5/1001 <b>500 001 383</b>	RT 5/2001 <b>500 001 384</b>	RT 5/1001 <b>500 001 383</b>



Pump-down time diagram for a 10 m<sup>3</sup> tank at 50 Hz



Pumping speed diagram at 50 Hz